WEEKLY SCHEDULE / PROGRAMACIÓN SEMANAL

Sunday / Domingo - November 19
9:00 AM - Mass / Misa
11:45 AM - Misa en Español

Monday / Lunes - November 20
12:10 PM - Mass / Misa

Tuesday / Martes - November 21
8:30 AM - Mass / Misa

Wednesday / Miércoles - November 22
12:10 PM - Mass / Misa

Thursday / Jueves - November 23
9:00 AM - Mass / Misa
11:00-1:00 PM – Thanksgiving Dinner (HFH)

Friday / Viernes - November 24
12:10 PM - No Mass / No Misa

Saturday / Sábado - November 25
5:00 PM - Mass / Misa

Sunday / Domingo - November 26
9:00 AM - Mass / Misa
11:45 AM - Misa en Español

The Thirty-Third Sunday in Ordinary Time

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK / INTENCIONES DE LA MISA DE SEMANA

Saturday / Sábado - November 18
5:00 PM - † Terri Beauvais

Sunday / Domingo - November 19
9:00 AM - People of the Parish

Monday / Lunes - November 20
12:10 PM - † Bernice Winslow

Wednesday / Miércoles - November 22
12:10 PM - † Fred Winslow

Thursday / Jueves - November 23
12:10 PM - † Fred Winslow

Thursday / Jueves - November 23
9:00 AM - † Jerry Carney

Saturday / Sábado - November 25
5:00 PM - † Loretta Smith

Sunday / Domingo - November 26
9:00 AM - People of the Parish

FEAST DAYS / DIAS de FIESTA

Sunday, November 19 / Domingo 19 de Noviembre
The Thirty-Third Sunday in Ordinary Time
Trigésimo Tercer Domingo del Tiempo Ordinario

Tuesday. November 21 / Martes 21 de Noviembre
The Presentation of the Blessed Virgin Mary /
La Presentación de la Santísima Virgen María

Wednesday. November 22 / Miércoles 22 de Noviembre
Saint Cecilia / Santa Cecilia

Thursday. November 23 / Jueves 23 de Noviembre
St. Clement I, St. Columban, & Bl. Miguel Pro /
San Clemente I, San Columbano, y Beato Miguel Pro

Friday. November 24 / Viernes 24 de Noviembre
Saint Andrew Dung-Lac and Companions /
San Andrés Dung-Lac y Compañeros

Saturday, November 25 / Sábado 25 de Noviembre
Saint Catherine of Alexandria /
Santa Catalina de Alexandria

Sunday, November 26 / Domingo 26 de Noviembre
Our Lord Jesus Christ King of the Universe
Nuestro Señor Jesucristo, Rey del Universo

PLEASE REMEMBER IN YOUR PRAYERS / POR FAVOR RECUERDE EN SUS ORACIONES

Toni Harris, Kevin Hines, Marjorie Hines, Kathryn Phillips, Keith Lynch, Bea Collins Stroupe, Shannon Deal, Karen Miller, Robert and June Westwood, Jada Halle, Barbara Lyman, Meghan Fannin, Mary Kijesky, Betty Snipes, Al Tucker, Albert & Marge Spizzo, Andy LeBeau, Cait Sharman, Owen Lichtenwalner, Johnnita StClair, Jennifer Baker, Jeanie Tucker, Michael Spoto.

Please remember in your prayers those serving our country in the military / Por favor recuerde en sus oraciones a todos los militares de este pais : Captain Chris Chrislip, Shawn Mulligan, Matt DiRisio, Patrick Hayes. and Joseph Hayes.

Names on the prayer list will remain on the list for one month. At the end of each month, names will be removed from the prayer list unless the office is contacted and a request made for the name to remain. We appreciate your cooperation.
Los nombres en las lista de oración se mantendrán en la lista por un mes. Al comienzo de cada mes la lista será nueva, a menos que la oficina sea notificada de su deseo de mantener un nombre en la lista por otro mes. Apreciamos su cooperación.

OUR STEWARDSHIP / NUESTRA ADMINISTRACION

Last Week's Regular Offertory /
Ofertorio Regular de la Semana Pasada
11/12/2017 $ 3,696.07

2017 DSA Report as of 11/10/2017
Families/Households Contributing
78 of 264 = 29%

Goal	Pledged	Over/Under
$24,330	$23,942 = 98%	$388 = 1.6%
On Goal	Total Paid	On Pledges
88.2%	$21,455	89.6%

Thank you for your generosity!

PREGNANCY ASSISTANCE SERVICES:
Pregnancy Care Center of Catawba County 322-4272
Website: www.pcchickory.com

SERVICIOS DE ASISTENCIA DE EMBARAZO:
Centro de Cuidado de Embarazo del Condado Catawba 322-4272 Sitio Web: www.pcchickory.com

KNIGHTS OF COLUMBUS: Business meetings will be the ***first Monday of the month*** at 7:00 p.m. in Holy Family Hall. The social meeting will be the third Saturday following 5:00 p.m. Mass in Holy Family Hall.

CABALLEROS DE COLON: la reunión de asuntos de negocio será ***el primer Lunes*** del mes a las 7:00 p.m. en el Salon de Sagrada Familia. La reunión regular será el tercer Sábado después de la misa de 5:00 p.m. en el Salon de la Sagrada Familia.

MINISTRY TO THE SICK: If you know of anyone who would like someone to bring them communion or to visit them, please contact Donna Sharman at 459-2605.

Reporting Ministry-Related Sexual Abuse of a Minor — All cases of alleged, known or suspected ministry related sexual abuse of a minor must be reported to the proper civil authority. Any person having actual knowledge of, or reasonable cause to suspect an incident of ministry related sexual abuse by any church personnel of the Diocese of Charlotte is to immediately report the incident to the Chancery, unless to do so would violate the Sacrament of Penance. The Chancery will then report the incident to the proper civil authority. After notifying the proper civil authority, the Chancery will immediately notify the Assistance Coordinator, the Promoter of Justice, and the Review Board. Following this, the individual reporting the incident to the Chancery will be notified of the particulars regarding the filing of the incident with civil authority. This reporting requirement is not intended to supersede the right of a victim or witness to individually make a report to public authorities, but is to ensure proper, complete and timely reporting to the proper civil authority. At the time of reporting, the diocese will request to be kept informed as to the progress of that authority's investigation. Should an individual choose to make a report to civil authorities, the requirement to make a report to the Chancery is not removed. You may make a report of sexual misconduct by calling the Chancery at (704)370-6299, or by writing to:

Chancellor
Diocese of Charlotte
PO Box 36776
Charlotte, NC 28236

At the time of reporting an incident alleged sexual misconduct to the Chancery, the person making the report will be asked to complete the diocesan form, *Report of Suspected Ministry Related Sexual Misconduct by Church Personnel*.

Reportando Ministerio Relacionado con Abuso Sexual de un Menor — Todos los casos alegados, sabidos o sospechosos relacionados con el ministerio de abuso sexual a un menor debe der reportado a las autoridades civiles apropiadas. Alguna persona que tiene conocimiente actual o una causa razonable para sospechar de un incidente con el ministerio relacionado con abuso sexual por alguna persona empleada par la Archdiocesis de Charlotte debe immediatamente reportar el incidente a la Cancilleria, a menos que esa persona vaya a violar el Sacramento de Penitencia. La Cancilleria entonces reportara el incidente a las autoridades civiled apropiadas.
Despues de notificar a las authoridades Civiles, la Cancilleria notificara immediatamente al Coordinandor Assistente, el Promotor de Justicia y la Junta de Consejo de Examen. Siguendo, la persona que reporta el incidente a la Cancilleria debera notificar todos los hechos particulares tocante al reporte del incidente a las autoridades civiles. Los requerimientos de este reporte no intentan suplantar el derecho de la victima o de el testigo que hace el reporte a las autoridades publicas, pero es para aseguar el apropiado, completo y oportuno reportaje, la Archdiocesis pedira ser informada del progreso de las investegacion por las autoridades. Si una persona decide hacer un reporte a las autoridades civiles, los requierimientos para hacer un reporte a la Cancilleria no deber ser removidos. Usted podia hacer el reporte de inapropiada conducta sexual llamando a la Cancilleria al: 704-370-6299, o escribeindo a:

Chancellor
Diocese of Charlotte
PO Box 36776
Charlotte, NC 28236

Al momento de reportar el insidente alegando inapropiada conducta sexual a la Cancilleria, la persona que hace el reporte sera pedida a llenar la forma de la Cancilleria – Ministerio Reporte de Sospesha de inapropiada de Conducto Sexual por un empleado de la Iglesia, Reporte de sospecha de inapropiada conducto sexual por un empleado de la Diocesis durante las horas de trabajo en la Diocesis de Charlotte. Reporte de sospecha de inapropiada conducto sexual por un empleado de la Diocesis durante las horas de trabajo en la Diocesis de Charlotte

PARISH NEWS / NOTICIAS DE LA PARROQUIA
November 19, 2017 / 19 de Noviembre, 2017
The Thirty-Third Sunday in Ordinary Time / Trigésimo Tercer Domingo del Tiempo Ordinario

STEWARDSHIP THOUGHT:
What will you do with the time, talent, and treasure God has given you? Will you give it back with increase or bury it?

Pray for Our Parish Families of the Week—We are asking all members of our church to pray for five church families. Each week we identify a different group of five families. The families for this week are:
The Saesee Family — The Salinas Family
The Sanders Family — The Santarelli Family
The Savinsky Family

COAT DONATIONS: The Knights of Columbus will be collecting gently used or new coats and other garments from November 18th through December 3rd. Please place clean items in the large box located in the church vestibule.

PREGNANCY CARE CENTER BOTTLES: Please return your baby bottles for the pregnancy care center if you have not already done so. Thank you for your donations to this worthy cause!

SECOND COLLECTION: Please be generous in this week's second collection for the Catholic Campaign for Human Development. In the United States, one in six people live in poverty. With this collection you support programs that address the causes of poverty and provide a sustainable future for those who are struggling across the country. In addition, 25 percent of funds collected remains in our diocese to fund local anti-poverty projects. Please prayerfully consider how you can support this collection and work on the margins. More information about the Catholic Campaign for Human Development can be found at www.usccb.org/cchd/collection.

ATTENTION LAY MINISTERS: Please let me know by November 20th if you have any special requests for December and January.
PLEASE let me know if you plan on being in town for Christmas and/or New Years and what Mass you prefer to attend. This year Christmas and New Years fall on Monday so we are currently unsure of actual times for Masses Please let me know your availability to help make this process a little easier. Thank you for your help and I hope that you all have a wonderful Thanksgiving. Thanks-Joan Colton 465-5886 or joanccolton@gmail.com.

THANKSGIVING DINNER INFO: Please drop off your food donations on **Wednesday, November 22nd from 2-6pm** in the Holy Family Hall. Please note, Turkey's must be fully cooked. Monetary donations for the Dinner may be sent to the church office or placed in the collection basket. Please indicate in some way that your donation is for the dinner. Thank you all for your generosity and support.

ANGEL TREE: Angel Tree gift tags are ready to be picked up. They are displayed on the tree in the front of the church. Please remember to pick one up! All Angel Tree gifts should be returned by December 10th. It is important that all gifts be returned. Any items not returned will have to be purchased by the church. We will be delivering these gifts during the week of December 10th. If you and your family would like to help with the delivery, or if you have any other questions, please contact Barbara Nunziata at 241-4143.

PENSAMIENTO DE CO-RESPONSABILIDAD:
Los buenos administradores de los bienes de Dios son como los fieles e industriosos siervos del Evangelio de hoy, que usan prudentemente y multiplican los dones que Dios les ha confiado.

INFORMACION PARA LA CENA DE ACCION DE GRACIS: Por favor dejar su comida el miércoles, Noviembre 22 de 2:00pm a 6:00pm en el salón de la sagrada familia. Nota!! Asegúrese que el pavo esté cosido. Todos las donaciones serán en nuestra iglesia y si da ayuda monetaria puede ponerla en la colecta dominical con una nota q esa donación es para la cena de acción de gracias. Gracias por su generosidad y apoyo.

SEGUNDA COLECTA: Por favor, sean generosos en la segunda colecta de esta semana para la Campaña Católica para el Desarrollo Humano. En los Estados Unidos, una de cada seis personas vive en situación de pobreza. Con esta colecta ustedes dan su apoyo a programas que tartan con las causas de la pobreza y brindan un future sostenible a aquellos que están luchando en todo el país. Además, el 25 por ciento de los fondos recaudados permanecerán en nuestra díocesis para financiar proyectos anti-pobreza en nuestra área. Por favor, en oración, piensen en cómo dar su apoyo a esta colecta y trabajar en la periferia. Pueden encontrar más información sobre la Campaña Católica para el Desarrollo Humano en www.usccb.org/cchd/collection.

ANGELES DEL ARBOL: Los Angeles del arbol de los regalos están listo para tomarlos, estarán en el árbol de navidad al frente de la iglesia. Por favor recuerde tomar uno. Traer todos los regalos antes de diciembre 10. Es importante traer los regalos por que si no la iglesia tendrá que comprarlos. Entregaremos los regalos la semana de diciembre 10. Si usted la gustaría ayudar a entregar los regalos o si tiene alguna pregunta por favor contactar a Barbara Nunziata 241-4143.